

ԱԶԳԱՅԻՆ

ԱՌԼԱՅ ԳՈՉՈՒԳԼՈՒՂՈՒ

(Տիւնքի Մանուկներու պաշտօնը)

Պաշտօնը իր պիր շէյի, իր պիր ա-
տաքը, վէ ետեւտ պիր իրիւրիկ սէվմէ-
տիքտէն վէ արգուլամադքտան պաշ-
գա, տիւնեատա ֆէաաքեար (անճնը-
ւէր), ֆաղըլ (առաքինի), վէ համեատ
ու պարկէշտ ատամ պուլունմաքնա
տախի ինանմաղար, պունլար հիշ տէ-
յիլ իսէ, պաղը ամթիգ միլէթլէր կի-
պի, պիր իյի վէ պիրտէ ֆէնա Ալլա-
հա, եանի իքի ալլահա ինանմաքնա,
անճադ պիր ֆէաաքնա ալլահա իման
կէթիրտիքլէրինտէն, հէր ֆաղիլէթլին
թահթընտա պիր նիյէթի ֆաախտէ ա-
րարլար վէ հոյլէ մանէա վիրիպ շաշ-
գընլարը գանաքըրլար, Պաշտօնը ի-
չին, սատադա վիրմէք տիւնէնիլ չո-
ղաթմադ տըր (պունու տէտիքլէրի
վաղըթ, ֆուգարանն կէչինմէսի իչին
պաշգա չարէ տիւնէնմէղլէր հա), քիլի-
սէյէ կիթտին մի, կէսաթէրիշ իչին տիր,
պիրիսին խանէսին կիթտին մի, ֆէ-
նա պիր նիյէթի մէպնի տիր, պիր գա-
տըն իլէ կէօրիւշտին, վէ պիր գըղի-
լէ գօնուշտունմա, ըրղընա գաստ իթ-
մէք իչին տիր, վէ զայրիհիւմ, վէ զայ-
րիհիւմ, վէ պու իթիգատտա օլմալա-
րընտա տա հադգլարը վար տըր, չիւն-
քի քէնտիլէր սահիհէն հոյլէ տիրէր,
եանի հէրքէսին ֆուգարա գալմասընը
վէ սէֆիլ օլմասընը իսթէրլէր քի քէն-
տիլէր երեքէք սընքիտա պուլունմաշ
օլունլար, քիլիսէլէրէ ատամալտաթմ-
մադ, վէ պիր կիւն, քիլիսէ վէ մէք-
թէպ իչինէ գարընապիլմէք իչին կի-
տէրլէր, զիրա, պէօյլէ շաշգըն էհալի
իչինտէ, լմէմիգ ֆըրըլտաղլար չէվի-
րէպիլմէքէքլէրին բէք ալէա պիլմէքտէ
տիրլէր . . . պունլար գանդիլ ատամ վէ
կէօրիւշտէլէր վէ գօնուշտալար, կէօղլէ-
րի եա մալլէրինտէ վէ եատա ըրղլարըն-
տա տըր, կիթտիքլէրի էվտէ պառաղը-
լըղլարա պաշալարլար, պիր գատըն երեղ-
լէրինէ կիւլտիւմի, պիր գըղ էլլէրի-
նի ըրղտըմը, վէ պիր կէնճ սէրպէթ-
ճէ կէլիպ էրի չիթթ լաղըրտը իթտիմի,
պունլարն ֆիքրի պուլանտը, օնտան
սօնրա, էտէպիլիլքլէրինի լճրաեա
չաղըլլար, ալտաթմալ մէրամլարընը
լճրա խտէպիլտիլէր նէ ալէա, իճրա ի-
տէպիլմէքէքլէրինտէ իսէ, էն պիլիւք-
քէօրէքլիլ էլէ ալարադ, վէ կիտիպ
էթթէտէ պէրուտէ, պիլիւք պիր իֆ-
թիլար իլէ, արթըք օրատա Ալլահ,
տին, իման, վէ ինսաֆ ու ինսանիլէ-
թին իլի եօգ տուր, պէն ֆիլան, ֆի-
լան գարը վէ գըղը . . . տիլէրէք իֆ-
թիլար իտէրլէր, էօյիւնիւրլէր, վէ
պէօյլէլիլէ տախի չօգ տէֆա զէվալ-
լըլարա գօրգու վիրէրէք, բէնէլէրի-
նէ կէչիլիլէր, հէլէ չիմտիլի տէլի-
գանլըլարըմըտան չօղլարը պու իպլիս
թաղիլիլ թուլմուշար տըր, աալա
գըղլարըն կէօղլէրի ալլարադ ալտան-
մամաքնէ էօյրէնտիլքլէրին իսթէմէղլէր
վէ ատէթմա օլ իսուսու իչին գուտուր-
մադտա տըրլար, հէմ պունլար էօյլէ
իւքըմ, սղրապա վէ տօսթ տախի թա-
նըմաղլար, վէ հաթթմա գօլալըք օլ-
մասընա մէպնի, իսթըմ ու աղրապա-
լըրը ճահիլլէրին տահա զիեատէ պաշ-
տան չըղտըմաա չաղըլլար, պուն-
լար լաղար վէ եօրթու կիւլլէրինի, վէ
գըլ կիճէլէրինի, վէ տիւլիւնլէրի վէ ճէ-
միլլէթլէր, անճադ պու թարգ չաք-
գընլարը թաախի իթմիլէր տիր,
վէ իլթէ օլ սէպէպէ մէպնի տիր,
էօյլէ կիւլլէրտէ հիշ պիր ֆաղիլէթ
մէրքէլինտէ վէ ճէմիլլէրինտէ գա-

լապալըք պուլամադքն, պիլ կէչէն սէ-
նէ լապալթեատա էօյլէ պիր ճօլիլիս
թանըրըք քի, քէնտի գըղըրտաղը-
նըն սէքիլ եաղընտա պիր գըղընը պաշ-
տան չըղտըմաա չաղըմիլ օլտուղու-
նու, սահիհ սուրէթտէ պիլէ պիլտիր-
միլլէր տիր, վաղաա, պէօյլէ եապա-
նիլիլքլէր հէր վաղըթ վէ հէր եէրտէ
վուգու պուլապիլիլ, լաքին, պիլիմ
անլաթտըմադ իսթէտիլիլիլ շու տուր
քի, պիլտէ ալէսսէվի օլմադտա տըր,
պիլ պու կիւն վէ պու սաաթ էօյլէ
գալէմ սահիպի թանըրըք քի, հէր կի-
ճէ քէօր գանտիլ էվէ կիլմէքտէ, հէր
օթուրտուղու մէճիլտէ շունուն պու-
նու գարընըր վէ գըղընը ֆաալ իթ-
մէքտէ, վէ պաշալարընտ ճան աթա-
րադ տիլէմէքտէ օլտուգտան պաշ-
գա, միլլէթմէ էն պիլիւք մէմուլիլ-
յէթլէրէ տախի, էհալի քէնտիլիլիլ
տէյիլնէ օլտուղունու պիլմէտիլիլտէն
իլլա նէ չիլէք օլտուղունու բէք ալէա
պիլմէքտէ օլտուղու հալտէ, գապուլ
վէ իթիպար իթմէքտէ տիր . (միլլէ-
թիմիլտէ ալալադ լմէմիլլիլ սէյր ի-
տէլիւմ . . .), էվլէթ, պիլ պու կիւն
վէ պու սաաթ էօյլէ գալէմ սահիպի
թանըրըք քի, կիլտիլիլ խանէնի ֆա-
միլտաալարա պիր լէքէ սիւրմէյէ չաղը-
միլ տըր, սէլամ վիրտիլիլիլ պիր գա-
րարա ուղրաթմալ տըր, սօգաղարտա
րաաթ կէլտիլիլ գատընըն վէ գըղըն
պաճաղընը սըղմաք վէ պիր եէրինի
չիմտիլլէրէլի, վէ էնվալի հարֆէն-
տաղըլար իթմէյի քէնտույէ պիր ա-
տէթ իթմիլ տիր, պաղը կիճէլէր սա-
պհալարա գատար մահէլլէ արաթընտ
կէչինէրէք բիս լաղըլլարը իթմէքտէ
տիր, վէ պու քէօրէքլէրէրինի տէ չօղ-
լար պիլգտէն չօգ իլի պիլլէքտէ իմիլ-
լէր, պու ճիւլէլիլ տախի, պու ին-
սան ճիւլի տօրթուտու, հոյլէա պու
կիւն վէ պու սաաթ, հէմ միլլէթ վէ
հէմտէ քիլիսէ վէ մէքթէպ մէմուլիլ-
յէթլինտէ պուլունմադտա օլտուգտան
պաշգա, էտէպիլիլքլէր մէրքէլի օլան աղ-
ղընտան տախի, էհալի իչին նաօհաթ-
լար չըղտըմադտա իմիլ, վէ էհալտէ
պունու պէօյլէնէ պիլտիլիլ հալտէ, ա-
տամ տէյի գապուլ իթմէքտէ, գօ-
նուշտադտա, վէ սէօյլէտիլիլնէ, վէ
եաղտըլընա, վէ օգուտուղունա գու-
լադ վիրմէքտէ իմիլ, արթըք պիլ գա-
պա իսան իլէ, վէ նէղաքէթ սահիպ-
լէրինտէն մաղուր տիլէյիլէք տէրիլ
քի, պունլարտաքի գուլաղլար ատամ
գուլաղ օլմաքըպ, իլլա մէրքէպ գու-
լաղ օլմալը տըր, վէ պու մաղուլէ
ատամ իլէ կէօրիւշտէն վէ գօնուշտան ա-
տամլար տա զէրէքէն ար ու նամուս
պուլունմամալը տըր . իմտի, միլլէթի-
միլտէ ալալադ լմէմիլլիլ սէյր իտէ-
լիւմ .

Գէղալիք պիլ պու կիւն վէ պու
սաաթ, էօյլէ պիրիսինի թանըմադտու-
եղը, վէ չօղլար տա պիլտէն չօգ իլի
թանըմադտա տըրլար քի, գալէմ
թուլմաաա տէյիլ, պիր իյնէ թուլթ-
մաաա տախի գուտըլթի օլմաաղըք հա-
տէ, քէնտուլի գալէմ սահիպի եէրինէ
գօլմադտա տըր, վէ պու ատամ լմա
չօնուղուղունտան պէրու էօրիլիլի
եաղընը մէյիլտանլէրտէ վէ քէրիսանէ-
լէրտէ, վէ ալէնէքլէրտէ կէչիլմիլ վէ
հալէա կէչիլմէքտէ օլտուգտան պաշ-
գա, հէր սէնէ Ալլա-տաղընտա կիտիպ
հաթթալարա, քէնտի կիպի պիր լմա-
գըմ էտէպիլլէր իլէ, չօգ տէֆա օղ-
լալար եանի քէօլէքլէր օյիլաթաղը-
նը, վէ հէր նէվի բէղալէթ վէ քէրա-
գէլիլի իճրա իլլաթիլիլի երլլէրէնէ ա-
տամլար կէօրիլլէր տիր, պու ինսան

չէքլինտէ ճանլէր, երլտա օն պիր ալ
պօշ կէղէր, պիր ալ գատար կիւնա իշ
թուլթար, վէ քիմանէ պիլմէք նաալ կէ-
չինիլ, պուտա պիր էօրար տըր, լա-
քին միլլէթիմիլտէ ալալադ պօղուգլու-
ղու օլ տէրէքէյէ վաալ օլմաշ տուր
քի, պէօյլէ էսրար լմտիլլէր տախի
պիլլէրէնէ ատամլար եաղաապիլմէքտէ
տիրլէր . վէ գարալիպի շունաա տըր քի,
պու մաղուլէ չարգընլարը, էհիլ ըրղ-
լար ֆամիլեալարը իչինէ գապուլ իթ-
մէյիպ, վէ պիր սինէք պիլէ ինանմա-
տըղլարը հալտէ, վէ պիլլէրէնէ ատամ-
լարտա, պունու քէնտիլլէրտէն զիեա-
տէ քէօթիլ օլտուղունու պիլտիլքլէրի
թաղալիլտէ, գօրգուլարընտան նաչի
իթիպար իտիպ գօնուշտադ մէրթէ-
պէտէ վատուլթիւնու իլթիքաալ իլլէ-
մէքտէ տիրլէր, վէ պու ատամ, ին-
սան սըֆաթընըն իսարիճինտէ օլուպ,
ար ու նամուս վէ չէրէք ու իթիպար
տէնիլէն չէյին եալընըք լուղէթլէրինի
իլիլթիլ օլտուղու հալտէ, պիրտէ էօ-
թէտէ պէրուտէ, միլլէթէ ալալադ ու
ատապ նաօհաթթ վէ տէրսի վիրմէք-
տէ իմիլ .

Ումուլ ալալադ պօղուգլարըն ար-
թըք էլէնմիլ էլէնմիլտէ երլէ կէլմիլ
օլան պու ալադ լմադըմ, տիւնեատա
հէր չէյի իլթիլքաալ իթմէքտէ, վէ
եալընըք էօթէքինէ պէրիքինէ սար-
գընթըլէր իտէրէք եաղաապըլը պիր
թարիլ իթիլիլալ իլլէմէքտէ տիրլէր,
վէ պու հիսապլարտա, քէնտիլլէր ի-
չին տօղլու տուր, չինքի, պունլար,
հէլի ըրղ լմադըմընը քէնտույէ պիր
րէհալէր իթմէքտէ օլտուղու, չու քը-
սըղտան ըրղընը սալթըն ալմալը չա-
մուլա լմաշ աթմամալը զիրա իսթիլ-
նէ սըլարա, տարպը մէսլէլլէրինի բէք
ալէա պիլտիլքլէրինտէն, հիշ պիր չէյ-
տէն գօրգուլարա տըրլար . պուն-
լար Ալլահտան գօրգուլար, չիւնքի
տին ու իման վէ ինսանիլլէր իլէ իլլէրի
եօգ տուր, վէ Ալլահ տա պունլարա
տօղլունտան տօղլու ճէղա վիրմէք չիւն-
քի պիլգաթ քէնտիլլէր միլլէթիմիլտէ
պիլ լաղապ տըրլար, պունլար իչին
էլէր պիր ճէղա վար իսէ, օ տա պիլլիւմ
պու միլլէթտէ պուլունմադըք տըր,
պիլիւմ ալալ ու հարէքթիլլէրիմիլ տիր,
պիլիւմ հէր էտէպիլլէրիլքլէրինի մէյ-
տանա չըղտարտադ ալէմէ ըրալալ
իթմէմիլ տիր, էմմա, պունլար ալաղը-
մաղլար վէ ուլմանմաղլար իմիլ զարա-
րը եօգ տուր, հէր հալտէ եաթուղալ-
ընը, քէնտի պաշալարընտա պիր կիւն
պուլաաղլար տըր, հիշ տէյիլ իսէ լմա-
րիլլէր մէղալարընտան ալաղ լանէթ-
լէր օգու եաճաղլար տըր . պունլար հիւ-
քիլմէթտէն տէ գօրգուլար, չիւնքի
հիլքիլմէթիլլալ տախի ալալադաա պաղը
գալմանին պապընտա, քէմալի էսէֆ
իլլէրէ սէօյլէրիլքլէր, պիլիւք լալլիլ վէ
տիլգաթմա միւհթաճ պուլունմադտա
տըր, վէ թիլլէրիլաղընտ կէօրիլլէրէ-
օլան պիլիլք պիր իսլահաթ լմէմէլի,
անճադ ալալադ ճիլէթիլլէ օլաճադ
տըր, պու մաղուլէտէն օլան պիր է-
տէպիլլալալ չիլինտէ հիլքիլմէթէ լմէ-
չէքլի իթտին մի, ալարաա վէ պէլ-
քիտէ երլարաա գալուեա կիտիպ կէլ-
մէք իլթիլալ իթմէքտէ օլուպ, վէ էհիլ
ըրղաաաթիլ տալմադ օլտուղունտան
էօյլէ ալարաա վէ երլարաա իչինի, կիւ-
ճիւլիլ, վէ քարու քիսպիլիլ պըրադա-
րադ արղաաթնտան տօղլաաթաաաա
ղընտա չիլէքէ եօգ տուր, էհիլ ըրղ իլլին
պիր տաղընա լալալ իթմէք պիլիլք զա-
րար տըր, հալ աա քի էտէպիլլէր իլլին
հիշ պիր զարաք եօգ աուր զաթէն ու

մուսու եօգ տուր քի նամուտունու, ի-
թիպարը եօգ տուր քի իթիպարընը, չէ-
րէֆի եօգ տուր քի չէրէֆիլիլ, վէ տուր-
ղուսու եօգ տուր քի տուրղուսունու,
վէ մալի եօգ տուր քի մալինի զալալ
իտէր տէյի գօրգուտու, պունլար էհա-
լիտէն տախի գօրգուլար, չիւնքի,
հէմէքքեար իսթէլլէրտէ, միլլէթին
եիլգտէ տօգաան տօղուղու, պիլլէրէք
եա պիլմէքէրէք քէնտիլ էֆիլալալլըն-
տա տըր, հէր նէրէքէ կիլթսէլլէր տօսթ
վէ արգաաալ պուլմադտա տըրլար,
վէ հաթթմա, միլլէթէ էն երլաթէք
մէճիլլէրտէ պիլէ եէր պուլապիլմէք-
տէ տիրլէր, չիւնքի հալլիլէ ալալադ
պօղուգլ օլան էհալլինիլ էքսէրի քէն-
տիլլէր իլլին գուլա վիրմէքտէ տիր .
(Պաղըլլէրի եալըն)

ԱԳԱՊԵԱՆ ՎԱՐԺԱՐԱՆ

Պու վարժարան հաղընտա պիլի
իւմիտ քէսիլքլիլնէ տիւլիլէրէք, գա-
րաթմաաա մէճալուր օլմաղըք արղու
իտէն տիւլմէն կիւրուհու, արթըք պու
կիւլլէրտէ, պիլիլին պիլթիլն եա-
պանիլլիլ էլէ ալարադ, ինսան օլանա
եաղընմաղ սուրէթտէ քէ իֆթիլալար
լնթիլալարա չըղընըլար տըր, վէ վա-
գաա պիլգէ պիլ, զաթէն էօյրէնմիլ, վէ
միլլէթէն ալալադը պիլլիլ օլ-
տուղունուղտան, աալա կիւճէնմէլիպ,
ֆաղաթ, միլլէթիմիլլին պու հալի ի-
չին զիեատէսիլլէ էսէֆ իտէրիլ, լաքին,
աալա իւմիտ քէսիլքլիլնէ տիւլմէլիլ,
տիւլմէնլէր նաֆիլէ եէրտէ իւմիտ իթ-
մէսիլլէր, Աղապիւտ վարժարան պու
տէֆա տահա զիեատէ վէ բէք չօգ զի-
եատէ քէսպի չէրէք իտիպ վէ իֆթի-
լալարը գաթպէգաթ լարթաաաղաթը,
վէ հաթթմա, տիւլմէնլէրէ գարըն տէ-
յիլ մէքթէպիլ գալաթմադ, իլլա խա-
սէլէն պիլտէ մէքթէպ եաթըրմադ
չիլին պիր արաա սաթըն ալապիլմէք
նիլլէթ վէ էմէլիլլէ, պու լաղար կիւ-
նիւ, չու օրթալըտա կէլմէքտէ օլան
իֆթիլալար իլլէրինէ պիր նուլթ օթ-
լէմէք, վէ պու տէֆա տախի ֆիլթու-
հաթ սանճաղընը տիլմէք նիլլէթին
տէլիլ, չէօյլէ քի, լմէլիլլէր լաղալթ
իտէնլէրտէն պիրլէր մէճիլլէր տուլու-
լիլլէ ալալա, վէ հաթը օլան մէպլալ
լիլ տէրաապա էօյլէ պիր արաա սաթըն
ալալա արղուսունտանըլ .

Պու նիլլէթիլլին իճրաաա գա-
լիլն գալար վիրտիլիլլէրտէ, ճիւմա
իլթէսի կիւնիւ նիսաթէմիլլէր լաքը-
գըլա իլան իտէրիլ .

ՏԱԽԻԼ ԻՅԷ

ԻՍԽԻԼԻՏԱՐ ԵԱՆՂԸՆԸ

Տիւն սապահ իսկիւտարտա եէնի-
մահալլէտէ վուգու պուլան հարիդտէ
1100 գատար խանէ վէ տիւլքեան միւհ-
թէրէք օլմուշար տըր : Հարիլ Պապա-
տաղ լմէմիլլէ օլունանլաղապաա խա-
նէնին պիրիսինտէն չըղուպ, պիր ու-
ճու ջիլիլ ճամիլէ, պիր ուճու Ս. Կա-
րապետ քիլիսէսի սօքաղընըն իսթ
պաշնա գատար, վէ տիլլէր ուճու տա-
խի հաճի թաղապուս ֆուրունուա
գատար իլլէլլէլիպ օրատա սէօնմիլ
տիր .

Տիւն ախլամ, եանմըլ օլան ֆամիլ-
եալարըն չօղու ճէմարանտա վէ ջիլի-
լի ճամիլտէ եաթմըլար . վէ հիւքիւ-
մէթ լմտաֆըրտան ճէմի հարիլգէ-
տէկիւնալարա լմալիլն էթմէյի տաղը-
տըլմըլ տըր .

Ս. Կարապետ քիլիլլէսի, վաղը օլան
ճահտ ու իլգաաթմալ սալլէրինտէ եան-
մալը, ֆաղաթ եանլարընտա պուլու-

նան խանէլերին պիր գըսմբնտան մա-
տա քեաֆֆէսի տէ միւսթէրէք օլ-
մուշար տըր : Եւանան խանէլերին բէք
չօղու Հալլարէն օլտուղու հալտէ սայ
քի ճէմիսիննտէ օսհիպլէրի ֆուգարա
վէ պիշարէ թաղըմբնտան պուլունմուշ
տուր :

Մէղըրի հարիգտէ, պիր Բուսթի-
չըճընն պաշնա պիր թաղըմբնտան
անիտէ վէֆաթ իյլէմիշ վէ պիր Եէհու-
տի, պիր խանէլերին երգընթըսը ալ-
թընտա գալըպ էօլմիշ տուր : Վէ
պուլունմա մատա 5-6 քիշինին տահա
պու թաղը մէպէպլէրտէն էօլմիշ օլ-
տուղըմբնտէ օսհիպլէրտէ տիր :

— Երբտիվի Մըսըր հաղըթլէրի տա-
եըսը Հալլարէն հաղըթլէրինէ, Լի-
միրկէնտէ պիր եալը հէտիյէ իյլէմիշ-
լէր տիր :

— Երբտիվի վաղըթտան պէրու իսթան-
պօլտա հէքիմիք սանաթընը իճրա իյ-
լէմէք իւզրէ պուլունմա տօղթօր ճէն-
նարօհա պու տէֆա իսրանեա գըրուր
հաղըթլէրի թարաֆընտան, իւշիւնճի
Շարլը նըշանընն գօմանտէօրիւք իս-
չը իթա օլունմուշ տուր :

— Պաղտատ վալիսի սապըգ տէվլէթ-
լու Միտհատ բաշա հաղըթլէրինին
իզմիրէ միւսթէլէթ իյլէթիլէրի վէ
եարքն.քի ճիւմա կիւնի Տէրի ստատէ-
թէ վիրուտ իտէճէքլէրի, թէլէկրաֆ
խապէրինտէն տիր :

— Իզմիր տէմիր Եօլունու մուայե-
նէ իթմէք իւզրէ օլ թարաֆա ազիմէթ
իթմիշ օլան նաֆիա նաղըրը Լուհէմ
բաշա հաղըթլէրի, տիրան իլուն ալ-
տէթ իյլէմիշ տուր :

— Սէլանիք վիլայէթի զաղէթաքն-
տա օղունտուղունա նէզալէն, Մա-
նասթըրը Գոմանը պիր գատն, քէն-
տի իւշ նէֆէր էվլատարընը էօլտիւ-
րիպ նապէտիտ օլմուշ տուր : Մէրգու-
մէ գարը իշին տիվանէ տիր տէնիր :

— Պաղտատա սայքի հէր կիւն վու-
գու պուլան իրըրըղըք վէ ճիւնաթթ
իւզէրինէ, վիլայէթի մէղըրի էհալի-
սինին սիլահ թաղըմաք, վալի պէլտէ
թարաֆընտան եասաք իտիլմիշ օլտու-
ղունու Պաղտատա պիլտիլմէքտէ
տիրէր :

— Երբտիվի օլուն միւթէպէր պան-
քէրլէրինտէն Մ. Անթօնէն Էլիէսի, իշ
պու սալը կիւնի ֆիւճէթլէն վէֆաթ
իյլէմիշ տուր :

— Թիֆլիզտէն ալընան սիլ թէլէկ-
րաֆ մաթլինտէն ալըալըղընա նէ-
զալէն, Բուսիա հիւքիւմէթի, էճնէպի
չէքէրլէրինտէն ալընան տուլտուլիէվի-
կիսինի ալթըրմաք Նիկէթլինտէ պու-
լունմադտա իմիշ :

Ի Լ Ա Ն

Ալթըրմաքն 1838 սէնէսի Գըրէտի
Լօղ նամ իգրամիյէի իսթիգրաղըն բի-
անգօսու, 37ինճի տէֆա օլտուղ 1872
ալաֆրանկա, յուլիս Լաէ չէքիլտիքտէ,
աթիտէքի սէրիլէրին գաղանմը օլ-
տուղարը պա թէլէկրաֆ թարաֆըմ-
ղա պիլտիլմիշ տուր :

318, 377, 643, 1132, 1189, 1513, 1763, 1783
1919, 2274, 2324, 3479, 3326 4013, 4176
ՔՕՐԻՉՕՆԷՐ

Պուքիշ չէհրին իսթիգրաղ պիլէթ-
լէրի բիանգօսու, 1872 սէնէսի յուլիս
Լաէ օն Էտիլնճի տէֆա օլտուղ չէ-
քիլտիքտէ աթիտէքի սէրիլէրին գա-
ղանմը օլտուղու թարաֆըմղա պա
թէլէկրաֆ պիլտիլմիշ տուր :

96, 147, 583, 824, 1034, 1038, 1203, 1378
2044, 2177, 2263, 2432, 2572, 2706, 2833, 3005
3089, 3744, 3959, 4031, 5438, 5692, 5845, 6044

6170, 6252, 6308, 6408, 6453 6497, 6548 6922
7238
Ժ. Տ. ՃԱՆԵԹԹՕ

ՍՕՆ ՀԱՎԱՍԻՍԼԷՐ
ՅԻՐԱՍԱ

Վէրսայլ, 1 յուլիս

Մ. տը Բէմիւզա, Ալմանեա իլէ ագտ
օլունան ահտնամէյի թէպլիղ իյլէտիյի
սըրատա տէտի քի Պրանսա թօրըղընըն
գուրթարըմաք, եալընըք, եաղընտա
բիաշառա չըգարըմաք իսթիգրաղըն
պաշա չըգմաքնտան պաղլը տըր : Ի-
թիպարըմըղա սէքթէ կէլմիշ օլմատը-
աղընտան, մէղըրի իսթիգրաղըն
տալի պաշա չըգաճաղը չիւրհէսիդ
տիր : չիւնքի, Էլթօպանըն սուհ օլ
սալահտա պուլունտուղու վաղըթ սէ-
տէթի հալ Եօլունու էլէ ալմադտա-
եղլ. պու առատա Էլթօպա, ճիւմիսու-
րիլէթի հաղըթլէրտա օլան էմիլիէթիին
պիր չօգ տէֆա իսպաթ իյլէմիշ տուր :

Ահտնամէ ահքաճաղըն, ահտնա-
մէ թարաֆէյնտէն իմալալըն պա-
տիգ օլունտուղտան սօնրա, 300 միւ-
եօն ֆրանք թէլէտիլէ օլունաճաղ տըր :
300 միւեօն ֆրանք տա, 1873 մարտ 1
տէ, պիր միւեար ֆրանք, 1874 մարտ
1 տէ, վէ սօն միւեար ֆրանք տալի,
1875 մարտ 1 տէ վիլիլէճէք տիր : Պա-
գաթ, Պրանսա հիւքիւմէթի, իսթէր-
սէ, մէղըրի ագճէլէրի, վաղթիլնտէն
էվլէթ թէլէտիլէ իտէպիլիւր :

Իւք 300 միւեօն ֆրանք թէլէտիլէ
օլունտուղտան օն պէշ կիւն սօնրա,
Մարն վէ Հօթ-Մարնաճան Ալմանեա
ասքէրլէրի չըգաճաղար, վէ Էրինճի
թապիտ վիլիլտիքտէն օն պէշ կիւն
սօնրա, սայլի Էրին Էնաթլէթիտէն Ալ-
մանեա ասքէրլէրի կէրի չաղըրըղլ,
պօրճ թէլէթիլ վիլիլտիքտէն սօնրա,
Պրանսաճա թէք պիր ասքէր պըրա-
գըլմանաղաք քեաֆֆէսիտէ կէրի չաղ-
ըրաճաղ տըր :

Պրանսա, Էրին միւեար ֆրանք վի-
տիքտէն սօնրա, պիր թաղըմ պան-
քէրլէրի քէֆիլ կէօսթէրէպիլիւր, վէ
Բուսիա հիւքիւմէթի տալի, մէղըրի
պանքէրլէրին քէֆալէթիին գապուլ
իյլէտիլնտէ, Ալմանեա ասքէրլէրին
կէրի չաղըրըղլ, պանքէրլէրի քէֆիլ
գապուլ իտէճէք տիր : Ալմանեա ասա-
քիլ թարաֆընտան թէք օլունան է-
եալէթլէր, Պրանսա թօրըղընտան
Ալմանեա ասքէրլէրի թէքթիլ չըգըն-
ճառատաք, պիլտարաֆ պիր հալէ վաղ
օլունաճաղար տըր :

Մէճիլսին մէղըրի թէճէմիլիլնտէ,
Մ. Թիլէր խամ մաթատան ալընաճաղ
վիլիլտէն, անիտէ 42 միւեօն ֆրանք
հասըր օլաճաղընը չարէնպիհ կիւնիւ
իսպաթ իտէճէթիին, վէ սօնրատա 60
միւեօն ֆրանք հասըր օլաճաղընը պի-
տիլտի :

Մ. Թիլէր, ալսղ ու իթանըն մըգտա-
րը իւզլէրինէ վիլիլ թարհ օլունաճաղըն
իճրա օլունուր պիր չէյ օլմատըղընը
պիլտիլմիշ, վէ Մ. Բուէ, թիւարէթ
ահտնամէլէրի միւճիլտէրինէ գարը
բրօթէթթօ իթմիշ տուր, մէղըրի ահտ-
նամէլէր, տէր, Պրանսանըն էլինտէն
միւրիճէ սէրպէսիլէթիին ալըրար : Մ.
Բուէ էօյլէ զանն իտէր քի, թիւարէթ
ահտնամէլէրի, խամ մաթալար իւզլէր-
նէ թարիֆա գօմանեա միւստատէ իթ-
մէղլէր տէյի :

Ժէնէրալ Թըրօյիլ մէպուսուգտան
իսթիֆա իթտի :

ԻՐԱՆ

Թէհէրան 1 յուլիս
Շէհրիմիլիլն ճիւղարընտա գիւշատ օ-

լունան օրտու կիւհտա, ասքէրլէր թա-
լիմէ տէվամ իթմէքտէ տիրլէր :

Տիւնքի կիւն, Շահ հաղըթլէրինին
հուգուրունտա իճրա օլունան թալիմ-
տէն սօնրա, իւք տէֆա օլտուղ աս-
քէրլէրէ Էլթօպաքեարի չօրպա տաղը-
թըլտը :

Շահ հաղըթլէրի, ասաքիլի, մէղ-
քիւր չօրպաքե Էնէմէթ թէլիլիք իթմէք
իշին, օրտուկիւհտա օթուրուպ ասքէ-
րէ չըգարըլան չօրպատան քէնտիլտա-
լի եէտի :

Ասքէրլէրի հիւքիւմտարալընը հու-
րա ոհտալարը իլէ գապուլ իթմիլէր :

ԹԻԻՃՃԱՐԻՅԷ

1 Վիլըրուլ 2 յուլիս
Միտիլի Նիւս Գրէնան բաժնուրը,
Էլէնա 11 3/8
Պու կիւնքի սաթը 8,000 պալէա
Բիաղա տիւլմէքտէ

ԳԱՆԱՍ ԲԻՆԱՍԱՐ	
Էսէ. Ուս. 21 Բուսիա ալալաճ Գարան. 39-09	
» » 22 » սապաճ ալըրը 59-07	
» » » սաաթ 4 59-07	
Իսթիգրաղ 1885	383-
» 1885	584-
» 1889	515-
Սոսիլթէ ժէնէրալ	12-29
Քրիտիլ »	16-00
Շումնաթիլէր սէհիլիլէրի	176-
Թարաֆիլ հիւսիլէրի 1293 զ. իտիլթ	
Պրանսիլ պանղաղա աղսիլնալը	1 50
Սոսիլթէ Ավաթթօ թիւրք	00 00

ԱԳՃԷԼԷՐԻՆ ԲԻՆԱՍԱՐ 22 ՅՈՒՆԻՍ	
Ինկիլիլ լիւրտը	109-08
Պրանսիլ տիլունու	87-05
Բօլ	89-03
Գըրմիլ ալմուլու	31-13
Պէհաղ մէճիլթիլ (Պարլը)	1-32
Պէլիլ ֆարըլ	4-22
Մէթալըք »	4-55
Պաղըր »	120-
Կէլէճէր գուրօն սքօնթօսու	00 5/4

ԽԱՐԻՃԻՑԷ

Մէճիլթիլ ԽճՍՄԷԹԻ ԱՍԲԻԻԵՆԷ
Վէրսայլ միլլէթ մէճիլիս, չէտիտ
միւճաթէլէլէրտէն սօնրա, Նիհայէթ,
թէնսիգաթը ասքէրլէրի գանունու գա-
պուլ իլլէտի :

Պրանսա, միլլէթլէրին թէվարիլիլն-
տէ միւլի կէօրիւմէտիք սուրէթտէ
պիր թաղըմ ֆէլաթլէրէ ուղտառա-
րաք, ճէնիլիլիլէրտէ սայլի միլլէթլէր-
տէն իսթիլիլ տուր տէյի, Էրիլէրճէ
սէնէլէրտէն պէրու գաղանմը օլտու-
ղու չէօհրէթի, պիր կիւն իշինտէ զայպ
իթտիքտէն սօնրա, էֆքընաղ ամմէ,
իւ պու հալին էօնիլնիւ ալապիլիլ թա-
րիլլէր թահթը թէֆթիլէն ալմանա
միւսարաթ իլլէտի :

Կէրէք միլլէթ վէ կէրէք հիւքիւմէթ,
միւղաքէրէնէ պաշլատըլար վէ պուլ-
տան հուսուլէ կէլտի, զիքրինի կէլտի-
լիմիլ գանուն լալիհասը :

Հէր նէ գատար մէղըրի գանունա,
չօղլար չէտիտ սուրէթտէ գաղը կէլ-
տիլլէր վէ հալէա կէլմէքտէ իսթիլլէրտէ,
Պրանսիլ միլլէթիլն Էքսէրլիլլէթի, մէղ-
քիւր գանուն թարաֆընտա տըր, չիւն-
քի մէղըրի գանուն, քէնտիլ պէնտէ-
րի պալէտաքնտա, մէպուլիլ իսթմէ-
թի ասքէրլէրէ մէպտէսիլնի գայտ իթ-
միլ տուր :

Իշ պու ումուլի մէյլին սէպէպի գօ-
լայճա ալըալըր :

Ումուլի գուրա իտարէսի թահթըն-
տա պուլունան վէ աղալարընտան հէր
պիլիլիլնին, միլլէթ հիւքիւմտարըղըն-
տան պիր գըսմբնա մալիք օլան պիր
միլլէթ, սիլնի վէ վիճուլտա սաղաթ-

լըղլարը միւստատէ իթմէթիլի իշին
իսթմէթիլ ասքէրլիլէրտէ պուլունամա-
եանլարտան մատառա սայլի քիմէսնէլէ-
րին տալի իսթմէթիլ ասքէրլիլէրտէ պու-
լունամալարընա միւստատէ իտէմէք :
Տիլլէրլէրի ալմամիլ նաա հիւքիւմէթիլն-
տէ գապուլ օլունամաղ միւստատէլէր
տիրլէր վէ օլապիլիլլէր :

Ումուլի գուրա Էօնիլնտէ միւստալի
օլան, հասպէլ իլլէթիլա, իսթմէթիլ
ասքէրլի Էօնիլնտէ տալի միւստալի օ-
լուր :

Պագաթ, իսթմէթիլ ասքէրլիլէրտէ
միլլէթ թարաֆընտան գապուլ իթմի-
լէն, պիր իլլիլնի մէպէպ օլմուշ տուր :
Պու սէպէպ 1870 սէնէսի մուհարէպէ-
սիլնի մէյտանա չըգարտըղը վաղ ալար-
տան նէլէթ իթմիշ տուր :

Պրանսա, մուհարէպէ պաշլունըճըն-
տա, աղ պիր վաղըթ իշինտէ ճէմի-
տիլլէն պէօյիւք պիր գուրիլլէթ մարի-
ֆէթի իլէ միւղմէլալ օլտու :

Պու կիւնքի կիւն հէր քէս պիլիլ քի
Ալմանեալըլար, հէր պիրի էն աղը 130
պին քիլիտէն իսպալէթ, այրը այրը իւշ
օրտու իլէ մուհարէպէնէ պաշլատըղ-
լարը հալտէ, Պրանսիլալըն էն չօղու
Էրին Էրիլ պին քիլիլլէրի վար իտի, վէ
պուլունար իսէ, Էէտի ֆըրգալի օրտու-
եա թաղալիմ օլունարաք, Բէնիլն պիր
ուճունտան տիլիլ օլունու գատար
էօթէ պէրի եաթըլմիլլար իտի :

Վիսէնպուրկտա, վօրթտա, Պօրնի-
տէ, Կըրալլթթտա, Բ Սէն-Էրիլալտա,
հէր Էէրտէ Պրանսիլ ասքէրլէրի, քէն-
տիլլէրինտէն իւշ տէօրթ տէֆա սալը-
ճա չօղ օլան պիր տիւլիլնէ գարը
գալիլա իլլէմիլլէր տուր :

Իմտի աշիքեար պիր չէյ տուր քի,
Ալմանեալըլար, պաշլըճա իւք ֆիլթու-
հաթլարըն սայըճա չօղլուղ օլմալարը
իլէ գաղանապիլմիլլէր տուր :

Ալմանեանըն պիլլէլիլ ասքէրլէրի,
մուհարէպէնի պաշլունըճընտա ալա
պիր թիւֆէնի պաշլըմաղալըն, մու-
հարէպէնի միւքեաֆաթ օլան մահէլ-
լէրի գապլթ պիլլէ, օնպէշ կիւն սօնրա
Պրանսանըն թա կէօպէլիլնի կիլտիլլէր :

Ալմանեանըն պու գատար չօղ աս-
քէր չըգարապիլմիլլէր, մէպուլիլ իսթ-
մէթի ասքէրլիլէրի, աղըլանէ սուրէթ-
տէ մէվըլի իճրանէ վաղ իլլէմէսիլն-
տէն տուր :

Իլլէթ պուլուն իշին Պրանսա, Բը-
րուսիանըն, մէղըր գալիտէ սայլիլն-
տէ նէ տէրէճէ ասքէր չըգարապիլմիլլէր-
տէ օլտուղունու ալիքեար կէօրէրէք,
մէղըրի գալիտէլի քէնտիլ տալի
գապուլ իթմէք իսթմիլլէր տուր :

Պագաթ, քիմիլ քի, էյի վէ տանա-
նըղը օրտու Էնթիլտիլմէք իշին, մէճ-
պուլի իսթմէթիլ ասքէրլիլէրին, ալա
մալիք օլմատըղը վէ մալիք օլմաղ օլ-
տուղու հալտէ, չէօյլէ պիր Էնթիլլէթ
վէ թէնսիլլիլ վար տըր տէյի գանն ի-
տէճէք օլուր իսէ, քէնտիլիլն թէհ-
լիքէնէ իլլա իտէճէք սուրէթտէ ալ-
տալթըր :

Պուլուն իշին Մ. Թիլլէր թահթըն իյ-
լէմէլիլիլ, նէ վաղըթ, հէր պիր սահիհ
օրտուեա թէլէթլիլ իտէն ունտուրուն
իտարապ իտիլլէրին գաղը կէլտի. պու
ունտուր իսէ, իսթմէթիլ ասքէրլիլն
միւստաթիլ տէվամիլլէր տուր :

Օրտուլարըն գուրիլլէթիլ օլմալարը-
նա, Նիղաճ իլէ ասքէրլիլն գանունլար
ղիեաթէսիլլէր եարտըմ իտիլլէր, ֆա-
գաթ, ասքէրլէրին ումուլ սուրէթտէ
էյի օլմալարը վաղըթ իշին տուր :

Տանեալըլար ասքէրլէր օնլար տըրլար
քի քէնտիլ սանաթ թարաֆընտան էյի սն-
լարըլար : Պուլունլարը, ալա գօրգմաղաք-

զըն աթէշէ սաւապիւրսին : Գարշըւա-
րընա քէնտիւթստէն չօգ ասքէր չըգ-
տըղընտա , ինչիմաւ տըր չըղնանսըն-
լար , ֆաղաթ , հէր լաղըթ նիզամ :
Իը սաւրէթտէ կէրի չէքիւրէր : Չէնա
թալիմ էօյրէնմիշ ասքէրէր , հէր նէ
գաւաթը իւրաղը չէնաթ իյլէսէր ,
չօգ տէֆա , պիր թաղըմ ֆէլաքէթլէ-
րէ սէպէպ օլուրար :

Պու գալիտէնին տախիլնտէ օլմա-
եանար , 1792 սէնէսի ասքէրէր օլ-
մուշար տըր , պուշար , էյի սիւրհ-
լանմը օլմաթըլար , վէ պօղաղլարը-
նա էյի պաղըլմը օլմաթըլար հալտէ ,
ն ֆէրի օրտուսա գարշը գաղլա ի-
տիպ , օն տէօրտիւնէ տէ զալէպէ իյ-
լէմիշէր տիր :

Էֆէրաղըմը խիւսսա իտէրէք
տէրիք քի Էֆրոպանքն վէ թարաղգը-
եաթըն շիմտիքի պուշարտուղու հա-
լիտէ , միլլէթին էմիր մուհաֆազասը-
նա լաղըմ օլան ասքէրիէ թալիմի էօյ-
րէնմէք իշին խըտմէթի ասքէրիէ մէճ-
պուրի յօլմալ , վէ միւտաթի տախի
ուղու օլմալ տըր :

Հէր քէս , գան վերիսիւնի վերմէլի
տիր , պու պէօյիւք պիր էֆէրաղ տըր ,
էօյլէ սահիհ պիր էֆէրաղ քի տղ վա-
ղըթտան քուսֆէթի միլլէթլէր գա-
պու իտէնէքէր տիր :

Հէր հալտէ , մէնպուրի խըտմէթի
ասքէրիէնին եալընը քիւրնաստա մէլ-
գըլի ինքանէ վաղ օլուսմաթըլա , մէ-
մալիքի մէղքիւր , զայպ իյլէմիշ օլուս-
ղու նուֆուղ ու թէնէսիւրին պիր գըս-
մընք էլտէ իտէնէք տիր :

Պուսա խապթ , իշպու գանուսան
գապուլիտէն սօնրա , Ալմանեաւա
կէօրիւնէ պիհուղուղու գալուր :
(Թիւրքի)

Պու կիւնէրտէ իսրանեաւան ալը-
նան հալտաթի նէղարէն , վալանսէ
թարաֆլարնտա պիր գաշ արապա , էճը
ղայի նարիյէ համուլէսիլէ թարաֆ-
հիւքիւմէթտէն թուլթուլալ վէ արա-
պալարնէ կանը սըրասնտա եէտի քի-
շի օլուպ , պուշարտան տէօրտիւ բա-
բաս կիւրուհիտէն օլտուղու միւտաթի
պէթի իլէ բարտալարն տախի էշքընա
իլէ պիրիլքտէ օլտուղու տիւրալընը
տըր :

— Պաղը զաղէթարտա օղունտու-
ղունա նէղարէն , ինկիլթէրա վէ Բը-
րուսիա , Ամէրիկալըլարն քիւրնալըլա-
րա կէշէն մուհարէպէ էնասնտա
սաթմըշ օլտուղլարը սիւրհ վէ միւհիւ-
մաթը նարիկէլէ տալիւր , Ալապամա
մէսէլէսի միսիլու մէյտանը մուպահա-
սանա պիր մէսէլէ գոնաճաղար իմիշ :

— Ինկիլթէրա լօրտար գամարա-
սընտա վերիլէն գարար մուհիպիւնէ ,
պիր քիմէնին գարընը վէֆաթ իյլէ-
տիքտէ , միլլէթիւֆանքն կէրէք քիւ-
շիւք վէ կէրէք պէօյիւք գըղգարն-
տալը իլէ էվլէնմէք խուսուսու մէնու
օլտուղու հալտէ , պու քէրրէ բուխաթ
վերիլմիշ օլտուղու թալիմը զաղէթա-
սընտա օղունտուլ տուր :

— Ստար նամ քիւրնալը զաղէթաթը-
նէն պէնանքա նէղարէն , պիր գաշ
հաֆթտան պէրու բարիստէ պուշու-
նան գօնի կօրպագօֆ , բէտէրի բրէնա
կօրպագօֆ թարաֆնտան ալարըլ պիր
թէլէկրաֆ իւղէրիւնէ , ալէլ աճէլէ ,
Սէն Բէթըրապուրիա կիլմէք իւղրէ
եօլա չըղմըշ տըր :

— Նիւմ բէսի պիր եաղըլընա նէղա-
րէն , տէր կաղէթ տէղ Էթրանմէ գա-
ղէթաթը , Ալմանեաւա—Սանար վէ Ալ-
մանեա իսրաիլաթլարն , սեպտեմ-
բեր ալընտա միւլաղաթ իյլէմէլէրին-

տէն մաղաթ , պու կիւնէրի կիւն սա-
հիպ օլտուղլարը մէմէքէթլէրի էլէ-
րիտէն չըգմաթն իշին հիւքմալարը
միւնէսիւնտէ պիր սուրհ իթթիհաթը
վիճուտէ կէթիւմէքտէն իպարէթ տիր :
Բուսիա հիւքիւմէթի տախի , էկէր ,
ճարգտա ասպիլի հալէ խալէլ կէթիւ-
մէքիւքտէն վաղ կէշէր իսէ , մէղքիւր
սուրհ բօլթիւքաթըն գապուլիթ մէյէ
սէրպէսթ տիր :

— Ալմանեա իմրէրաթօրու հաղրէթ-
լէրի , ալաֆըրանկա մէպտմընը Նտէն
11 գաւար Պէրլինտէ պէքլէմէքտէ
օլտուղունտան , քէնտիւթէ վերիլէնէք
զիւսաֆէթլէր իշին շիմտիտէն հաղըր-
լըգ կէօրիւմէքտէ տիր :

— Բուհանի թարիգաթլար բէյիս-
լէրի , Բաբա թարաֆնտան պու տէ-
ֆա գալուրնալ Անթոնէլիէն իրօալ
գըլընան մէքթուպ միւնասիպէթի իլէ
միւշարիլէյի հաղըրէթլէրի թէպրիգ-
իթմիշէր տիր : Սիլվէնիլէն թարիգա-
թընքն բէյիսի , պիր լայիհա գըրաթ
իտէրէք , բուհանի թարիգաթլար , պիր
չօգ հիւքիւմէթլէր թարաֆնտան թա-
ղիկ օլունտուղլարը վաղըթ , քիւրսի
չէրիք էթրոֆնտա ճէմ օլմանա ինկիլ-
եան հիւս իթմէքտէ տիրէր տէմիշ վէ
Բաբա հաղըրէթլէրի տախի , Բիւհանի
իտարէսի իշին բուհանի թարիգաթլա-
րն իւղուսի պուշարտուղուն էէնի-
տէն պէնան իյլէմիշ վէ սէպաթ իւղրէ
հարէքէթ իյլէմէլէրին , մէղքուսան
թարիգաթլար բէյիպէրինէ նասիհաթ վիր-
միշ տիր :

Բաբա հաղըրէթլէրի , Բոմասաթի
Ալմանեալը ալիմէրի հաղըրունա գա-
պուլ իթթիլիտէ , թաղիկաթըն Ալ-
մանեաւան պաշլամը օլտուղունտա ,
ֆաղաթ , գալթօլիքլէրին իլիտէն տուլ-
րանմաթտա պուշարտուղլարընք պիր-
տիրտիքտէն ոսնրա չէօյլէ տէմիշ տիր ,
« Բիւհանի թարիգաթ (հալաճնէլ) իթմէք
տիրանէլը տիր , ֆիւթուհաթ Բիւհ-
անտէ գալաճաղ տըր : Վաղթի իլէ հիւ-
քիւմէթտէն իօշնուտ օլան գալթօլիք
բիւրօգօլարընքն , նասըլ օլուպ տէ ,
չաբուղ սուրէթ տէ իթթիֆաղը խաֆի
իճրասնտա պուշարտալ , շիմտի պիր
թէնէլէք օլտուղլարընք բէյիսի վիւ-
քէնտա սիլալ իթթիլիտէ :

« Ճէվապը հէնուղ կէլմէտի , տուս
խտէլիմ , պիր թաշ տիւշիւպ , պէօյիւք
տիրէյի (կէօրիւնիւր քի իթալեա հիւ-
քիւմէթլէրի անլաթմաթ իսթէր) տէլի-
րէնէք տիր » :

— Ալաֆրանկա յուսիս 26 թարիլի
իլէ չըգարընա կաղէթ նամ իսրանեա
զաղէթաթընտա չու աթիտէքի բէսի
թէլէկրաֆ օղունտուլ տուր :

Ճէրէղ ճիւլարալընտա պիր թաղըմ
պէօլիւքլէր թէլէրի օլունտալ , չէհիւրէ
կիրտիլէր վէ պիր թաղըմ մէթէրիլէր
եալարընք :

Հիւքիւմէթ ասքէրէրի , մէթէրիւ-
լէրի զապթ իտիլ , պիր թաղըմ սիւ-
արի ասքէրէրի տէ , տըլարը գօլա-
լանարաթ 31 էսիր թուլթուլար :

Ասպիլի հալ էէնիտէն իտէն իյլէ-
միշ տիր :

— Ինկիլթէրալըն ումու գալաթա-
սընտա , լօրա Էթիլիլտ , Մ. Գօշրանա
ճէլապէն , Պաղը ալիլին , Սիւէլի պօ-
ղաղընտան կէշէն կէթիլէրտէն ալընան
միւրուրիւնէ բէսիլէն ալթըրմըշ օլ-
տուղու իշին , Էթրոֆի Մըսըր հաղըրէթ-
լէրինտէն իյղահաթ իսթէմիշ օլտուղու-
նու պիրտիրմիշ տիր :

— Վէսուլ նամ աթէլըլիտիլիւրիճի
տաղըն բաթլամաթ իլէ հուսուլէ կէ-
լէն գարար զիւսան , 731 պին քիւրնուգ
պալիլ օլունտուլ :

Իթալեա գըրալը հաղըրէթլէրի , գա-
րաթիտէ օլան նարօլի չէհիւրէն 500
000 ֆրանք իհաա իյլէմիշ տիր :

— Բիւհանի թարիգաթլար չու
վէճէ իլէ օղունտուլ տուր :

Սէն—ժանտան ալընան պիր թէլէկ-
րաֆ , պիր թաղըմ կէթիլէրին իլը պա-
հարտա լապրատօր վէ Նէուֆունտ-
լանտ պուղլարընտա եօրճուղը իթ-
տիլէրի վաղըթ թէլէֆ օլմուշ օլտուղ-
լարընք պիրտիրմիշ տիր :

Գըրգ կէմի , տէօրտիւ վարօր օլտու-
ղու հալտէ , պուղտան իպարէթ օլան
տաղլարտան գուշատըլարաղ , տէհ-
չէթլու պիր ֆուրթուսա հէնկեամըն-
տա բարչա բարչա օլտուլար :

Թահմին օլունտուղունա նէղարէն ,
մէղքիւր կէթիլէրտէն հէր պիրտիւնէն ,
ալթը , պալըգը , վէ թալիֆէ օլարաղ
100 էր քիշիւտանի ճէման 3000 քիշի
պուշարտուղունտա իտի , պուշարտան
անճաղ 175 նէֆէրի տաղ գալըպ , տի-
կէրէրի թէլէֆ օլմուշ տըր :

Մէրգուսան պէտպաթլարտան էք-
սէրիսի , պիր թաղըմ ֆամիլեալար ,
կէշիւմէտէն աճիլ պիր հալտէ պըրաղ-
մըշտար տըր :

Հէր նէ գալտար , գըրգ կէմի չօգ-
պիր շէյ կէօրիւնիւր իտէ տէ , սալիւր
պիր թաղըմ կէթիլէր տաճա վար տըր
քի նէ հալտէ պուշարտուղունտա օլտուղ-
լարը հաղըրնտա հէնուղ հիւ պիր խա-
պէր ալընտալար տըր :

Ֆաղաթ , պալեաթէ զիւրի մէպաթթ
իտէն գըրգ գըլթա կէթիլէր թէլէքմիլ
սուրէթտէ զայպ օլուպ , գուրթուլան-
լար իտէ , արգալարընտա պըրաղմըշ
օլտուղլարը ասալար իւղէրիւնէ հիւ
պիր մալիւմաթ վիրէմէմիլէր տիր :

— Պու կիւնէրի կիւն տիւնեաւա
պուշարտան էն պիրիւք չալար սաթթ ,
Էօնաթաւա բարալմէնթօ մէճիւրի սա-
լաթնտա պուշարտան չալար սաթթ
տըր : Պու սաթթըն քաղաթ , օն պէշ
անաղ ուղունտուղունտա օլուպ , տէրիլ
տօգուղ կիւնտէ պիր տէֆա գուրու-
լուր վէ անճաղ սաթթ գուրմաթ ի-
շին իտէ , իլը սաթթտան զիւստէ
վաղըթ կէշէր :

— Ալմանեա իմրէրաթօրու հաղըրէթ-
լէրի , իթալեա վէլիլի աճըր բըրէնա
հիւմպէրթ ճէնապըրիւնտէն քէնտի ֆօ-
թօլարաֆլարընք իսթէմիշ օլտուղլարըն-
տան , միւմալիլէյի ճէնապըրիւր տախի
քէնտի ֆօթօլարաֆը ալթընտա « Ալման-
եա իմրէրաթօրու վէ Բուսիա գըրալը
հաղըրէթլէրին , մէղաթիլընտա պիր
սիւարի ասքէրի , հիւմպէրթ տը Սալօա »
եաղարաղ , միւշարիլէյի հաղըրէթլէր-
նէ եօլալմանա միւսաթաթթ իյլէմիշտիր :

— Բէօնէղ թարիգաթլար զաղէթաթը
տէր քի Էսէն նահիւհէսի (Ալմանեա)
քօմիւր օնաղլարընտա իլէնէն աճիլէ-
լէրին իլէլէր թաթիլ իթմէլէրին պիր
իւնիւր նէթիւնէսի օլարաղ , Գիօնեթա
մաթէն քէօմիւրիւ պէշ թալէր իսթէ
գօյմուշ տուր :

— Բուսիա բըրէնի թօրթ ճէնապ-
լէրի , Էսէն գալըլընտալարընտ , վէ բըրէն
Ալէքսանտր տախի , Շըլանթիւպա
գալըլընտալարընա կիրմէք իւղրէ Պէր-
լէնտէն եօլա չըղմըշտար տըր :

— Ալմանեա բօսթալանէլէրինէղա-
րէթի , պու տէֆա , 1871 սէնէսի մու-
աթէլաթընքն բաթթ իսթէլընէ բարօր-
թօրունտա նէլը իյլէմիշ օլտուղունտան
չու աթիտէքի մալիւմաթլարը , մէղ-
քիւր բըրօրթօրան իսթիլարաճ իտէ-
րիլ , Բօսթա մէրքէլէրինին սաթթը
4927 վէ պուշարտա միւսթալտէմօ-
լան մէմալընին մըղաթը , 42736 ա-
պալիլ օլունտուլ : 1871 սէնէսի իլը ալթը

ալընտա , 30 միլիօն 170 պին էմանէթ ,
15 միլիօն բաթթ վէ եալաթ իլիւնտէ
բօսթա բուլու , սէհիմ վէ սալիւր ֆօն-
տօ քեպաղաթ պուշարտան 15 միլիօն բա-
թթ մէքթուպ կէթիւնտէրիլմիշ , վէ պուշ-
արըն գըլմէթի , 3 միլիար 705 միլիօն
443 պին 730 թալէրտէն իպարէթ պու-
լունտուլ տուր : 1871 սէնէսիտէ , 37%
պուշար միլիօն բօսթա բուլու , վէ 13
պուշար միլիօն թալէլիլը մէօհիւր-
լէնմիշ մէքթուպ զարֆը իսթըլմըշ վէ
սէնէյի մէքթիւր թէլէքմիլ հասըլաթը ,
26 միլիօն թալէրէ պալիլ օլուպ , 1870
սէնէսիտէ օլան հասըլաթտան 3 պու-
շուգ միլիօն թալէր զիւստէ հասըլաթ
օլմուշ տուր :

(Նասիւնալ Յայթուսի)

— Ալմանեա , պու կիւնէրի կիւն ,
տէնիլ ալթընտան վաղ օլունտուլ է
գըլթա թէլէկրաֆ իսթթթ մարիֆէթի
իլէ , ինկիլթէրա իլէ իսթիլաթտա պու-
լունտաթտա տըր : մէղքիւր իսթթար
չուլար տըր , Էսէն , Բէյթըր , Անկ-
լօ—Նէնէրլանտէ , Անկլօ—Պէլթ վէ պու-
տէֆա , Էմանէ վէ Էօնտա արաթն-
տա իլէմէնէ պաշաեան իսթթթ ,
թէլէկրաֆիսանէ նէղաթթիլ , մէղքիւր
իսթթթարտան հիւ պիրտիւնի , պիրի-
պիլէրիտէն իսթթիւր թուլմաթալ ,
թէլէկրաֆլարը , Ամէրիկալեա կէթիւն-
րիլէնէք թէլէկրաֆլարտան մաւտա ,
մէղքիւր տէօրթ իսթթթա թաղաթիլ իթ-
մէքտէ : Ամէրիկալեա կէթիւնտէրիլէնէք
թէլէկրաֆլարը իտէ , Էմանէտէրիլ տէ-
նիլ ալթընտան իլէնէն էէնի թէլ իլէ
եօլալմաթտա տըր : Միւհիւլէրի մէղքիւր
թարիլ իլէ եօլալմաթաթընք իսթթէմ-
տիլէրիտէ , սալիւր թարիլէ տախի
Ամէրիկալեա թէլէկրաֆ օլունտուլընք :
(Յըթօյ Յայթուսի)

— Օլթ Յայթուսի զաղէթաթը ,
իլը տէֆա օլարաղ , Հայթի հիւքիւ-
մէթի իւլ գըլթա գօրլէթլէրինին ,
Ալմանեանքն հարալ սէֆիւնէլէր թա-
րաֆնտան գապթ օլունտալարը հաղ-
ընտա պիր թաղըմ իյղահաթ վիրմիշ
իտէ տէ , իօշնուտ օլունտաճա սուրէթ-
տէ տէլիլ տիր : Մէղքիւր իյղահաթ-
լարը , մալիւմաթ մաղաթնտա տէրճ
իլէ , բէսի պիր զաղէթանքն օլ պապ-
տէ մալիւմաթ վիրմէսիւնէ միւնթաղըր
օլտուլ :

« Պիր վաղըթտան պէրու , տէր Օլթ
Յայթուսի զաղէթաթը , ճէղիւրտէ պիր
թաղըմ Ալմանեալը թիւճնալար , ճէ-
ղիւրէյի մէղքիւր իլէ սէվահիլ արաթն-
տա պիր տէմիւր եօլ ինչա իթմէք իլին
Հայթի հիւքիւմէթլէրտէն բուխաթ իս-
թթիլէր : Ֆաղաթ , տէմիւր եօլ իսթ-
թալիլէր օլտուղտա , Հայթի հիւ-
քիւմէթի եալընը եաթըլմաթնտա , տէ-
յիլ քի իլէթ իլմէթիւնէ բուխաթ վիր-
տիմ տէլէրէք , մէղքիւր իտէմիլ եօլու-
նու իլէթմէյի , մէրգուսան թիւճ-
ճալարա եաթաթ իթթիլ :

— Սաղ թարաֆ մէպուպարընք
թէլէքիլէնք բէտտ իլլէտիլի իլին , Մ.
Թիլէրի թէպրիլ իլլէմէք իւղրէ , հան-
թըն երիմի ալթը նէֆէր օլլէտիլէ
միւշալթիլէրի , պիր լայիհա իմլալա-
մըշտար տըր :

— Ալմանեալըն տօնանմաթնա իլա-
վէ օլունտալ իւղրէ , պու տէֆա , Թըր-
իլէթտէ Բաթթիլը քի իսթթիւնէ էէնի
պիր ֆըրգաթիլն տէնիլէ ինտիլիմիշ
տիր :

ՍԱԼԻՊ ԳԱԼԵՅԻ

ԿԱՐԱՊԵՏ Յ. ՓԱՆՈՍՅԱՆ

Գալթաւա բէնէլմիլիւր րաղարընտ
Ն. 29 իսթ իսթնտա